

Dogfen ir Cyhoedd



CYNGOR SIR
YNYS MÔN
ISLE OF ANGLESEY
COUNTY COUNCIL

YMDDIRIEDOLAETH
ELUSENNOL YNYS MON
ISLE OF ANGLESEY
CHARITABLE TRUST

10 Ebrill/April, 2019

At : Aelodau Cyngor Sir Ynys Môn fel ymddiriedolwr
Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn

Annwyl Aelod,

CYFARFOD O'R YMDDIRIEDOLAETH ELUSENNOL YNYS MÔN

Gofynnir i chwi fod yn bresennol mewn cyfarfod o'r Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn ar **ddydd Mawrth, 16 Ebrill 2019 am 2.00 o'r gloch y.p., yn Siambr y Cyngor, Swyddfeydd y Cyngor, Llangefni** i ystyried y materion a nodir yn y rhaglen atodol.

Yr eiddoch yn gywir,
Dr Gwynne Jones

YSGRIFENNYDD

To : Members of the Isle of Anglesey County Council as Trustee
of the Isle of Anglesey Charitable Trust

Dear Member,

MEETING OF THE ISLE OF ANGLESEY CHARITABLE TRUST

Your attendance is requested at a meeting of the Isle of Anglesey Charitable Trust on **Tuesday, 16 April, 2019 at 2.00 p.m., at the Council Chamber, Council Offices, Llangefni** to consider the matters noted in the attached agenda.

Yours sincerely,
Dr Gwynne Jones

SECRETARY

Ysgrifennydd/Secretary : Dr. Gwynne Jones

Trysorydd/Treasurer : Mr. Marc Jones

Swyddfa'r Sir/County Offices,
Llangefni, Ynys Môn. LL77 7TW. Tel: (01248) 750057

R H A G L E N

1 YMDDIHEURIADAU

2 DATGANIAD O DDIDDORDEB

Derbyn unrhyw ddatganiad o ddiddordeb gan unrhyw Aelod neu Swyddog mewn perthynas ag unrhyw eitem o fusnes.

3 COFNODION (Tudalennau 1 - 4)

Cyflwyno, i'w cadarnhau, gofnodion y cyfaffod a gafwd ar 23 Ionawr, 2019.

4 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD (Tudalennau 5 - 6)

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A i'r Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

5 CAIS AM GRANT - URDD GOBAITH CYMRU (Tudalennau 7 - 22)

- Cyflwyno adroddiad gan y Trysorydd.
- Cyflwyno y cais am grant gan Urdd Gobaith Cymru a derbyn cyflwyniad gan gynrychiolwyr o'r mudiad.

6 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD (Tudalennau 23 - 24)

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A i'r Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

7 CAIS AM GRANT - MUDIAD FFERMWYR IFANC YNYS MÔN (Tudalennau 25 - 96)

- Cyflwyno adroddiad gan y Trysorydd.
- Cyflwyno y cais am grant gan Mudiad y Ffermwyr Ifanc Ynys Môn a derbyn cyflwyniad gan gynrychiolwyr o'r mudiad.

8 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD (Tudalennau 97 - 98)

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A i'r Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

9 CAIS AM GRANT - MÔNFM (Tudalennau 99 - 124)

- Cyflwyno adroddiad gan y Trysorydd.

- Cyflwyno y cais am grant gan MônFM a derbyn cyflwyniad gan gynrychiolwyr o MônFM.

10 ADRODDIADAU O IS-BWYLLGORAU'R YMDDIRIEDOLAETH ELUSENNOL
(Tudalennau 125 - 130)

Pwyllgor Adfywio

Cyflwyno, i'w cadarnahu, gofnodion y cyfarfodydd canlynol :-

- Cofnodion y cyfarfod a gafwyd ar 13 Chwefror, 2019.
- Cofnodion y cyfarfod a gafwyd ar 14 Mawrth, 2019.

11 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD (Tudalennau 131 - 132)

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A i'r Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

12 CEISIADAU GRANTIAU MAWR 2019/20 (Tudalennau 133 - 142)

Cyflwyno adroddiad gan y Trysorydd.

13 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A (Categori 16) y Ddeddf honno.”

14 LLYWODRAETHIANT YMDDIRIEDOLAETH ELUSENNOL YNYS MÔ (YEYM) A CHYMDEITHAS ELUSENNOL YNYS MÔN/ISLE OF ANGLESEY CHARITABLE TRUST ASSOCIATION (Tudalennau 143 - 146)

Cyflwyno adroddiad gan yr Ygrifennydd.

15 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD (Tudalennau 147 - 148)

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A y Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

16 YMDDIRIEDOLAETH ELUSENNOL YNYS MÔN (YEM), SEFYDLU'R SEFYDLIAD CORFFOREDIG ELUSENNOL (SCE), LLESIANT CYMUNEDOL A GWASANAETHAU ANSTATUDOL (Tudalennau 149 - 156)

Cyflwyno adroddiad gan yr Ysgrifennydd.

This page is intentionally left blank

Cofnodion Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn

Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 23 Ionawr 2019

YN BRESENNOL: T LI Hughes MBE (Cadeirydd)
Richard Owain Jones (Is-gadeirydd)

R Dew, John Griffith, Richard Griffiths, Glyn Haynes, K P Hughes, Llinos Medi Huws, A M Jones, G O Jones, Eric Wyn Jones, Alun W Mummery, Bryan Owen, Bob Parry OBE FRAGS, Dylan Rees, J A Roberts, Nicola Roberts, Ieuan Williams a Robin Williams.

WRTH LAW: Ysgrifennydd,
Trysorydd.

Swyddogion o Gyngor Sir Ynys Môn (cyfeirir atynt o hyn ymlaen yn ôl teitl eu swydd gyda CSYM)

Rheolwr Gwasanaethau Cyfreithiol,
Swyddog Pwyllgor (MEH).

YMDDIHEURIADAU: Lewis Davies, Carwyn Jones, R LI Jones, R.Meirion Jones, Shaun James Redmond, Alun Roberts, Margaret M Roberts, P S Rogers a Dafydd Rhys Thomas.

HEFYD YN BRESENNOL: Dim

1 YMDDIHEURIADAU

Fel y nodir uchod.

2 COFNODION

Cadarnhawyd fod cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 12 Rhagfyr, 2018 yn gywir.

3 DATGAN DIDDORDEB

Datganodd Mr Aled M Jones ddiddordeb personol mewn perthynas ag Eitem 6 – Ffermwyr Ifanc Môn, ond yn dilyn cyngor cyfreithiol nodwyd ei fod yn cael cymryd rhan yn drafodaeth ond nad oedd yn cael gwneud cynnig neu bleidleisio ar y mater.

Datganodd Ms Llinos M Huws ddiddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 6 – Cyllid yn y Dyfodol ar gyfer Urdd Gobaith Cymru a Ffermwyr Ifanc Môn a gadawodd y cyfarfod yn ystod y drafodaeth a'r bleidlais ar yr eitem.

Datganodd Mr Bob Parry OBE FRAGS ddiddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 6 – Cyllid yn y Dyfodol ar gyfer Urdd Gobaith Cymru a Ffermwyr Ifanc Môn a gadawodd y cyfarfod yn ystod y drafodaeth a'r bleidlais ar yr eitem.

Datganodd Mrs Nicola Roberts ddi-ddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 6 – Cyllid yn y Dyfodol ar gyfer Urdd Gobaith Cymru a Ffermwyr Ifanc Môn a gadawodd y cyfarfod yn ystod y drafodaeth a'r bleidlais ar yr eitem.

4 ADRODDIAD BLYNYDDOL 2017/18

Cyflwynwyd – Adroddiad Blynyddol drafft 2017/18 gan y Trysorydd i'w fabwysiadu gan yr Ymddiriedolaeth Elusennol.

Cyfeiriodd y Trysorydd at berfformiad yr Ymddiriedolaeth hyd yma yn erbyn yr amcan tymor hir a dywedodd y dylai gwerth y gwaddol gynyddu yn unol â chwyddiant. Nododd, tra bod gwerth cyffredinol yr Ymddiriedolaeth ar 31 Mawrth 2018 wedi gostwng £946k o gymharu â'r flwyddyn gynt, pwysleisiodd y Trysorydd y gall marchnadoedd ariannol fod yn anwadal iawn oherwydd gall buddsoddiadau amrywio o ddydd i ddydd, a dywedodd fod sefyllfa ariannol yr Ymddiriedolaeth ar y cyfan yn iach ac nad oedd y ffigurau yn adlewyrchu tueddiad hirdymor tuag i lawr yng ngwerth yr Ymddiriedolaeth.

Mae perfformiad buddsoddiad portffolio yr Ymddiriedolaeth Elusennol wedi gwireddu incwm buddsoddiad o £601,412 sydd £26,692 yn is na'r targed o £628,104. Fodd bynnag, roedd yr incwm a gynhyrchwyd yn uwch na'r gwariant a gafwyd o £124,302. Roedd yr adroddiad yn cynnwys rhestr o'r grantiau a ddyfarnwyd o fewn y categorïau blynyddol arferol a rhestr o'r grantiau mwy. Adroddodd y Trysorydd fod y fantolen ar 31 Mawrth, 2018 yn dangos bod 'Dyraniadau heb eu Talu' (grantiau i sefydliadau nad ydynt wedi cael eu rhyddhau/ gwireddu) yn dangos cynnydd ond nid yw hyn yn annisgwyl gan fod yr Ymddiriedolaeth yn 2017/18 wedi cefnogi cynnydd yn y nifer o grantiau mwy. Nodwyd bod cyfanswm o £928,579 wedi'i ddyrannu mewn grantiau yn 2017/18 o gymharu â £770,996 yn 2016/17.

PENDERFYNWYD cymeradwyo'r Adroddiad Blynyddol a'r Cyfrifon ar gyfer 2017/18 ac awdurdodi'r Cadeirydd i arwyddo'r fersiwn derfynol.

5 CYLLIDEB 2019/20

Cyflwynwyd – adroddiad gan y Trysorydd mewn perthynas â'r uchod.

Adroddodd y Trysorydd fod yr adroddiad yn cadarnhau'r dyraniadau cyllid ar gyfer 2019/20. Y rhagamcan diweddaraf ar gyfer incwm buddsoddiadau yn ystod 2019/20 yw £672,000. Mae'r Ffi Reoli yn seiliedig ar ffi wastad o 0.4% ac yn 2019/20 rhagwelir y bydd yn £104,000. Roedd £41,449 o arian dros ben yn y Cronfeydd Wrth Gefn a ddygwyd ymlaen o 2017/18 a gellir gweld hwn yn y Datganiad o Weithgareddau Ariannol yn Adroddiad Blynyddol 2017/18.

Roedd y Trysorydd yn argymhell y canlynol fel y gyllideb grantiau ar gyfer 2019/20:-

Oriel Ynys Môn	£215k
Neuaddau Pentref	£80k
Cyfleusterau Cymuned a Chwaraeon a Grantiau Bach	£125k

Grantiau Mwy – Ymrwymadau Tymor Hir:-

Menter Môn	£63k
------------	------

Nododd y Trysorydd fod yr Ymddiriedolaeth Elusennol yn 2014/15, wedi penderfynu dyrannu cyllid grant i Ffermwyr Ifanc Môn, Urdd Gobaith Cymru a Chymdeithas Gemau'r Ynysoedd yn flynyddol am gyfnod o 5 mlynedd. Roedd y cyfrifon ar gyfer 2014/15 yn

dangos y swm llawn a ddyrannwyd i bob sefydliad wedi'i gronni, er mai dim ond rhan o'r cyllid a gafodd ei dalu i'r sefydliadau yn y flwyddyn honno. Mae'r balans sy'n weddill o £16,667 i'r Urdd, £22,500 i'r Ffermwyr Ifanc a £40,000 i Gymdeithas Gemau'r Ynysoedd yn cael ei ddangos ar Fantolen yr Ymddiriedolaeth fel 'Dyraniadau heb eu Talu'. Caiff y taliadau hyn eu gwneud yn 2019/20 ond nid oes angen dyrannu unrhyw gyllideb ar eu cyfer gan fod y symiau wedi'u cronni yn 2014/15.

PENDERFYNWYD :-

- **Mabwysiadu cyllideb ar gyfer 2019/20 fel a ganlyn :-**

Oriel Ynys Môn	£215k
Neuaddau Pentref	£80k
Cyfleusterau Cymuned a Chwaraeon a Grantiau Bach	£125k
Grantiau Mwy o'r Gronfa Gyfalaf	£350k
Ymrwymadau Tymor Hir sy'n Parhau	£63k

- **Dirprwyo swm o £125k i'r Pwyllgor Grantiau Cyffredinol i ddelio gyda cheisiadau am Gyfleusterau Cymuned a Chwaraeon a Grantiau Bach.**

6 CYLLID YN Y DYFODOL AR GYFER URDD GOBAITH CYMRU A FFERMWYR IFANC MÔN

Am eu bod wedi datgan diddordeb a oedd yn rhagfarnu fe wnaeth Ms Llinos M Huws, Bob Parry OBE FRAGS a Nicola Roberts adael y cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar y mater.

Roedd Mr Aled Morris Jones wedi datgan diddordeb personol yn y drafodaeth ynglŷn â Ffermwyr Ifanc Môn ond yn dilyn cyngor cyfreithiol roedd yn cael cymryd rhan yn drafodaeth ond ni chawsai wneud cynnig neu bleidleisio ar y mater.

Cyflwynwyd – adroddiad gan y Trysorydd mewn perthynas â'r uchod.

Adroddodd y Trysorydd fod yr Ymddiriedolaeth, ym mis Mehefin 2014, wedi penderfynu dyfarnu grant blynyddol o £40k i'r Urdd a grant blynyddol o £30k i Ffermwyr Ifanc Môn, y ddau am gyfnod o bum mlynedd. Hyd at 2016, nododd fod yr Ymddiriedolaeth yn arfer dyfarnu ei grantiau trwy ei ddyraniad Grantiau Bach gyda grantiau o hyd at £8,000, er hynny roedd wedi dyfarnu grantiau mwy i nifer o sefydliadau eraill ar sail ad-hoc, gan asesu'r ceisiadau ar eu rhinweddau eu hunain heb unrhyw ystyriaeth i unrhyw geisiadau eraill posib. Roedd yr Urdd a Ffermwyr Ifanc Môn wedi derbyn eu hariannu grant trwy'r broses ad-hoc hon. Yn 2017 penderfynodd yr Ymddiriedolaeth Elusennol gyflwyno proses grantiau mwy a byddai'r grantiau hyn yn cael eu hariannu o'r twf yng ngwerth cyfalaf y portffolio; roedd hyn hefyd yn lleihau'r galw i ariannu grantiau'n gyfan gwbl o'r incwm refeniw blynyddol a gynhyrwyd. Hefyd yn ei gyfarfod ym mis Rhagfyr 2017, penderfynodd yr Ymddiriedolaeth y gellir rhoi ystyriaeth i geisiadau gan sefydliadau sydd wedi derbyn cyllid o'r blaen yn ystod y 5 mlynedd diwethaf, fel rhan o'r broses grantiau mwy, ond dim ond pan fo'r holl geisiadau eraill wedi eu hystyried a bod cyllid yn weddill sydd heb ei ddyrannu. Mae ceisiadau wedi'u gwahodd gan sefydliadau am grantiau mwy, a'r dyddiad cau ar gyfer derbyn ceisiadau yw 25 Ionawr, 2019. Bydd y Pwyllgor Adfywio yn rhoi ystyriaeth i'r ceisiadau yn ei gyfarfod ar 13 Chwefror, 2019. Er bod y broses ffurfiol, strwythuredig hon mewn lle ers 2017, mae'r Ymddiriedolaeth wedi dyfarnu grant i brosiect Leader Menter Môn ac i ddisgyblion o Ysgol Gyfun Llangefni tu allan i'r broses grantiau mawr flynyddol. Yn ogystal, mae'r Ymddiriedolaeth wedi penderfynu mewn egwyddor dyfarnu grant i Gymdeithas Gemau'r Ynysoedd Ynys Môn i'w cynorthwyo gydag ariannu'r gwaith o gynnal Gemau'r Ynysoedd yn 2025.

Yng nghyfarfod yr Ymddiriedolaeth lawn ar 12 Rhagfyr, 2018, lle trafodwyd y cyllido ar gyfer yr Urdd a Ffermwyr Ifanc Môn, roedd aelodau'r Ymddiriedolaeth yn derbyn bod y ddau fudiad yn hollbwysig wrth gynnig cyfleoedd i bobl ifanc gymryd rhan mewn cystadlaethau a gweithgareddau, fodd bynnag, ystyriwyd hefyd y dylai pob sefydliad gael eu trin yn gyfartal fel rhan o'r broses o ddyfarnu grantiau. Fel y nodwyd yn yr adroddiad, amlinellwyd tri opsiwn ar gyfer delio â cheisiadau am gyllid gan yr Urdd a Ffermwyr Ifanc Môn.

Roedd y rhan fwyaf o Aelodau'r Ymddiriedolaeth o'r farn fod angen i'r ddau fudiad gael eu hystyried tu allan i'r broses grantiau mawr flynyddol gan eu bod yn cynnig cyfleoedd i bobl ifanc a'u bod yn hollbwysig wrth ddiogelu a hyrwyddo'r iaith Gymraeg yn eu gweithgareddau. Roedd rhai Aelodau, er eu bod yn gwbl gefnogol i'r ddau fudiad, o'r farn y dylai pob sefydliad gael eu trin yn gyfartal fel rhan o'r broses dyfarnu grantiau mwy.

Yn dilyn y trafodaethau **PENDERFYNWYD :-**

- **Delio gyda'r Urdd a Ffermwyr Ifanc Môn tu allan i'r broses grantiau mawr flynyddol;**
- **Gwahodd cynrychiolwyr o'r ddau fudiad i gyflwyno eu ceisiadau ger bron yr Ymddiriedolaeth Elusennol lawn a gaiff ei gynnal ym mis Ebrill, 2019 ac i roi gwybodaeth am y gwaith a gyflawnwyd ganddynt gyda'r cyllid maent wedi ei dderbyn dros y 5 mlynedd diwethaf.**

(Fe wnaeth Mr Dylan Rees atal ei bleidlais).

**Mr Trefor Lloyd Hughes MBE
Cadeirydd**

DDIM I'W GYHOEDDI NOT FOR PUBLICATION

*(GRANT URDD GOBAI TH CYMRU
/GRANT URDD GOBAI TH CYMRU)*

PRAWF BUDD Y CYHOEDD PUBLIC INTEREST TEST

Paragraff(au) 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972
Paragraph(s) 14 Schedule 12A Local Government Act 1972

Y PRAWF – THE TEST

Mae yna fudd y cyhoedd wrth ddatgan oherwydd / There is a public interest in disclosure as: -

Mae'r Ymddiriedolaeth yn agored ac yn dryloyw ynghylch sut mae ei cronfeydd yn cael eu defnyddio.

The Trust is open and transparent how its funds are being used

Y budd y cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is: -

Mae'r adroddiad sy'n atodol yn cynnwys gwybodaeth fasnachol sensitive i'r Ymddiriedolaeth neu'r mudiad sy'n derbyn grant.

The attached report contains commercially sensitive information for the Trust or to the organisation receiving a grant.

Argymhelliad: *Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad yn fwy o bwys/~~Hai o bwys~~ na budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth [* dilewch y geiriau nad ydynt yn berthnasol]

Recommendation: *The public interest in maintaining the exemption outweighs/~~does not outweigh~~ the public interest in disclosing the information. [*delete as appropriate]

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

DDIM I'W GYHOEDDI NOT FOR PUBLICATION

*(GRANT CLWB FFERMWYR IFANC MÔN
/GRANT ANGLESEY YOUNG FARMERS CLUB)*

PRAWF BUDD Y CYHOEDD PUBLIC INTEREST TEST

Paragraff(au) 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972
Paragraph(s) 14 Schedule 12A Local Government Act 1972

Y PRAWF – THE TEST

Mae yna fudd y cyhoedd wrth ddatgan oherwydd / There is a public interest in disclosure as: -

Mae'r Ymddiriedolaeth yn agored ac yn dryloyw ynghylch sut mae ei cronfeydd yn cael eu defnyddio.

The Trust is open and transparent how its funds are being used

Y budd y cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is: -

Mae'r adroddiad sy'n atodol yn cynnwys gwybodaeth fasnachol sensitive i'r Ymddiriedolaeth neu'r mudiad sy'n derbyn grant.

The attached report contains commercially sensitive information for the Trust or to the organisation receiving a grant.

Argymhelliad: *Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad yn fwy o bwys/~~Hai o bwys~~ na budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth [* dilewch y geiriau nad ydynt yn berthnasol]

Recommendation: *The public interest in maintaining the exemption outweighs/~~does not outweigh~~ the public interest in disclosing the information. [*delete as appropriate]

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

DDIM I'W GYHOEDDI NOT FOR PUBLICATION

*(GRANT MÔN FM
/GRANT MÔN FM)*

PRAWF BUDD Y CYHOEDD PUBLIC INTEREST TEST

<p>Paragraff(au) 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972 Paragraph(s) 14 Schedule 12A Local Government Act 1972</p>	
<p>Y PRAWF – THE TEST</p>	
<p>Mae yna fudd y cyhoedd wrth ddatgan oherwydd / There is a public interest in disclosure as:-</p> <p>Mae'r Ymddiriedolaeth yn agored ac yn dryloyw ynghylch sut mae ei cronfeydd yn cael eu defnyddio.</p> <p>The Trust is open and transparent how its funds are being used</p>	<p>Y budd y cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is:-</p> <p>Mae'r adroddiad sy'n atodol yn cynnwys gwybodaeth fasnachol sensitive i'r Ymddiriedolaeth neu'r mudiad sy'n derbyn grant.</p> <p>The attached report contains commercially sensitive information for the Trust or to the organisation receiving a grant.</p>
<p>Argymhelliad: *Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad yn fwy o bwys/hai o bwys na budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth [* dilewch y geiriau nad ydynt yn berthnasol]</p> <p>Recommendation: *The public interest in maintaining the exemption outweighs/does not outweigh the public interest in disclosing the information. [*delete as appropriate]</p>	

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

Pwyllgor Adfywio

Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 13 Chwefror 2019

YN BRESENNOL: Y Mri. John Griffith, Richard Griffiths, Carwyn Jones, R.Meirion Jones, Eric Wyn Jones, Bryan Owen, Bob Parry OBE FRAGS, J A Roberts, Alun Roberts ac Ieuan Williams.

WRTH LAW: Trysorydd

Swyddogion o Gyngor Sir Ynys Môn (cyfeirir atynt yma yn ôl teitlau eu swyddi gyda CSYM)

Cyfrifydd Cyfalaf a Rheoli Trysorlys (GR),
Rheolwr Grantiau (JW),
Swyddog Pwyllgor (MEH).

YMDDIHEURIADAU: Dim

HEFYD YN BRESENNOL: Mr T LI Hughes – Cadeirydd Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn,
Mr R O Jones – Is-gadeirydd Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn

1 ETHOL CADEIRYDD

Etholwyd Mr Bob Parry OBE FRAGS yn Gadeirydd.

2 ETHOL IS-GADEIRYDD

Etholwyd Mr J Arwel Roberts yn Is-gadeirydd.

3 DATGANIADAU O DDIDDORDEB

Derbyniwyd y datganiadau o ddiddordeb isod :-

Datganodd Mr Richard Griffiths ddiddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 6 – Ceisiadau am Grantiau Mawr – Cais 1 – Caru Amlwch a Chais 18 – Treftadaeth Ddiwylliannol Amlwch ac aeth allan o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar bleidlais ar yr eitemau hynny.

Datganodd Mr Bryan Owen ddiddordeb personol yn eitem 6 – Ceisiadau am Grantiau Mawr – Cais 4 – Clwb Pêl-droed Aberffraw. Aeth allan o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth a'r bleidlais ar yr eitem.

Datganodd Mr J Arwel Roberts ddiddordeb personol yn Eitem 6 – Ceisiadau am Grantiau Mawr – Cais 11 – Meithrinfa Morlo.

Datganodd Mr R O Jones, Is-gadeirydd Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn ddiddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 6 – Ceisiadau am Grantiau Mawr - Cais 1 – Caru Amlwch ac aeth allan o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth a'r bleidlais ar yr eitem honno.

4 COFNODION

Cadarnhawyd cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 13 Mawrth, 2018.

(Cadarnhawyd y cofnodion gan yr Ymddiriedolaeth Elusennol lawn yn y cyfarfod a gynhaliwyd ar 17 Ebrill, 2018)

5 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD

PENDERFYNWYD :-

“Dan Adran 100(A)(4) Deddf Llywodraeth Leol 1972, cau'r wasg a'r cyhoedd allan o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth oherwydd y gallai gwybodaeth gael ei rhyddhau a honno'n wybodaeth y gwneir eithriad ohoni yn unol ag Atodlen 12A y Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

6 CEISIADAU AM GRANTIAU MAWR 2019/20

Cyflwynwyd – adroddiad gan y Trysorydd mewn perthynas â cheisiadau a dderbyniwyd am Grantiau Mawr.

Dywedodd y Trysorydd bod y Pwyllgor Buddsoddi a Chontractau yn ei gyfarfod ar 6 Tachwedd, 2018 wedi penderfynu argymhell cyllideb o £350k ar gyfer Grantiau Mawr yn 2019/20. Cymeradwywyd y gyllideb honno gan yr Ymddiriedolaeth Elusennol lawn yn y cyfarfod a gynhaliwyd ar 12 Rhagfyr, 2018. Lansiwyd y broses ymgeisio yn Rhagfyr 2018 gyda dyddiad cau o 25 Ionawr, 2019 ar gyfer ceisiadau. Gwahoddwyd ceisiadau am gyllid dros swm o £8k i gynorthwyo gyda phrosiectau cyfalaf mawr neu referniw i gyllido gwasanaethau penodol a fydd o fudd i bobl Ynys Môn. Rhaid i geisiadau fodloni unrhyw un o'r meini prawf isod :-

- Cymorth i grwpiau difreintiedig;
- Adfywio'r economi leol;
- Gwella sgiliau;
- Lleihau tlodi;
- Gwarchod treftadaeth;
- Diogelu'r Amgylchedd;
- Cyfranogiad mewn gweithgareddau sy'n gysylltiedig â chwaraeon, iechyd a budd cymunedol;
- Datblygu ysbryd a llesiant cymunedol.

Yn y cyfarfod o'r Ymddiriedolaeth Elusennol a gynhaliwyd ar 12 Rhagfyr, 2017, penderfynwyd na fyddai sefydliadau a oedd wedi derbyn arian o'r gronfa Grantiau Mawr o fewn y bum mlynedd ddiwethaf yn cael eu gwahardd rhag ymgeisio ond y byddai'r sefydliadau hynny ond yn cael eu hystyried unwaith y byddai'r holl geisiadau eraill wedi cael eu hystyried a bod arian yn parhau i fod ar ôl.

Dywedodd y Trysorydd y derbyniwyd 28 o geisiadau erbyn y dyddiad cau. Cafodd manylion y ceisiadau eu cynnwys fel Atodiad A yr adroddiad. Derbyniwyd un cais hwyr a phenderfynodd y Pwyllgor dderbyn y cais hwnnw ar gyfer ei ystyried.

Derbyniodd y Pwyllgor fanylion y ceisiadau gan y Swyddogion ac yn dilyn trafodaethau,

PENDERFYNWYD :-

- **Ystyried 14 o geisiadau mewn cyfarfod arbennig o'r Pwyllgor hwn;**

- **Cynghori 1 ymgeisydd i gyflwyno eu cais i gronfa Grantiau Bach yr Ymddiriedolaeth Elusennol.**

**Mr Bob Parry OBE FRAgS
CADEIRYDD**

This page is intentionally left blank

Pwyllgor Adfywio

Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 14 Mawrth, 2019

PRESENNOL:	Mr Bob Parry OBE FRAGS (Cadeirydd) Mr J Arwel Roberts (Is-gadeirydd) Y Mri John Griffith, Richard Griffiths, Carwyn Jones, R Meirion Jones a Eric Wyn Jones.
WRTH LAW:	Trysorydd Swyddogion Cyngor Sir Ynys Môn (cyfeirir atynt yma yn ôl teitlau eu swyddi gyda CSYM) Rheolwr Grantiau (JW), Swyddog Pwyllgor (MEH).
YMDDIHEURIADAU:	Y Mri Bryan Owen, Alun Roberts.
HEFYDYN BRESENNOL:	Mr T LI Hughes MBE – Cadeirydd Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn Mr Richard O Jones – Is-gadeirydd Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn

1 DATGANIAD O DDIDDORDEB

Derbyniwyd y datganiadau o ddiddordeb isod:-

Gwnaeth Mr Richard Griffiths ddatganiad o ddiddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 4 – Ceisiadau am Grantiau Mawr 2019/20 – Caru Amlwch ac ni chymerodd ran yn y bleidlais ar yr eitem.

Gwnaeth Mr Richard O Jones ddatganiad o ddiddordeb a oedd yn rhagfarnu mewn perthynas ag Eitem 4 – Ceisiadau am Grantiau Mawr 2019/20 – Caru Amlwch ac ni chymerodd ran yn y bleidlais ar yr eitem.

Gwnaeth Mr J Arwel Roberts ddatganiad o ddiddordeb personol mewn perthynas ag Eitem 4 – Ceisiadau am Grantiau Mawr 2019/20 – Meithrinfa Morlo.

2 COFNODION

Cadarnhawyd cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 13 Chwefror, 2018.

3 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD

PENDERFYNWYD :-

“Dan Adran 100(A)(4) Deddf Llywodraeth Leol 1972, cau'r wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar sail y tebygolrwydd y gall gwybodaeth gael ei rhyddhau a honno'n wybodaeth y gwneir eithriad ohoni yn Atodlen 12A y Ddeddf ac yn y Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

4 CEISIADAU AM GRANTIAU MAWR 2019/20

Cyflwynwyd – adroddiad gan y Trysorydd ar yr uchod.

Dyweddod y Trysorydd y derbyniwyd 29 o geisiadau'n wreiddiol ac y cafodd y rheiny ystyriaeth gychwynnol gan y Pwyllgor hwn yn ei gyfarfod ar 13 Tachwedd, 2019. Penderfynodd y Pwyllgor roi 14 o geisiadau am grantiau ar restr fer ar gyfer asesiad manylach ac er mwyn derbyn gwybodaeth bellach am y ceisiadau hyn yn ôl yr angen. Nodwyd bod y Pwyllgor Buddsoddiadau a Chontractau yn ei gyfarfod ar 6 Tachwedd, 2018 wedi penderfynu argymhell i'r Ymddiriedolaeth Elusennol lawn fod £350k yn cael ei ryddhau tuag ag ariannu grantiau mawr yn 2019. Yn ei gyfarfod ar 23 Ionawr, 2019, penderfynodd yr Ymddiriedolaeth Elusennol lawn gymeradwyo'r argymhelliad.

Cafwyd trafodaeth fanwl ar y 14 cais a oedd ar y rhestr fer a **PHENDERFYNWYD argymhell fel a ganlyn i'r Ymddiriedolaeth Elusennol lawn yn ei gyfarfod ar 16 Ebrill, 2019:-**

- **Bod 12 o'r ceisiadau am grantiau a oedd ar y rhestr fer yn cael eu cefnogi gydag 11 ohonynt yn derbyn y swm y gofynnwyd amdano ac un yn derbyn swm llai na'r un y gofynnwyd amdano;**
- **Nad oedd 1 o'r 14 cais ar y rhestr fer wedi bod yn llwyddiannus;**
- **Anfon 1 o'r 14 cais ar y rhestr fer ymlaen i'r Ymddiriedolaeth lawn i'w ystyried ar gyfer ei ariannu y tu allan i'r broses flynyddol ar gyfer dyfarnu grantiau mawr;**
- **Bod adroddiad yn cael ei gyflwyno i'r Ymddiriedolaeth Elusennol lawn gyda'r symiau a argymhellir fel y cytunwyd arnynt gan y Pwyllgor Adfywio.**

**Mr Bob Parry OBE FRAgS
Cadeirydd**

DDIM I'W GYHOEDDI NOT FOR PUBLICATION

*(CEISIADAU GRANTIAU MAWR 2019
/LARGE GRANT APPLICATIONS 2019)*

PRAWF BUDD Y CYHOEDD PUBLIC INTEREST TEST

Paragraff(au) 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972 Paragraph(s) 14 Schedule 12A Local Government Act 1972	
Y PRAWF – THE TEST	
<p>Mae yna fudd y cyhoedd wrth ddatgan oherwydd / There is a public interest in disclosure as:-</p> <p>Mae'r Ymddiriedolaeth yn agored ac yn dryloyw ynghylch sut mae ei cronfeydd yn cael eu defnyddio.</p> <p>The Trust is open and transparent how its funds are being used</p>	<p>Y budd y cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is:-</p> <p>Mae'r adroddiad sy'n atodol yn cynnwys gwybodaeth fasnachol sensitive i'r Ymddiriedolaeth neu'r mudiad sy'n derbyn grant.</p> <p>The attached report contains commercially sensitive information for the Trust or to the organisation receiving a grant.</p>
<p>Argymhelliad: *Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad yn fwy o bwys/Hai o bwys na budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth [* dilewch y geiriau nad ydynt yn berthnasol]</p> <p>Recommendation: *The public interest in maintaining the exemption outweighs/does not outweigh the public interest in disclosing the information. [*delete as appropriate]</p>	

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

Document is Restricted

This page is intentionally left blank

PRAWF BUDD Y CYHOEDD

PUBLIC INTEREST TEST

(Teitl yr Adroddiad/Title of Report) Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn, sefyldu'r Sefydliad Corfforedig Elusennol, llesiant cymunedol a gwasanaethau anstatudol / Anglesey Charitable Trust, establishing the CIO, community well-being and non-statutory services

Paragraff(au)– 14	Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972
Paragraph(s) 14	Schedule 12A Local Government Act 1972
[un neu fwy o/one or more of 12,13,14,15,16,17,18,18A,18B,18C]	
Y PRAWF – THE TEST	
<p>Mae yna fudd y cyhoedd wrth ddatgelu oherwydd / There is a public interest in disclosure as:-</p> <p>Bod diddordeb gan y cyhoedd ar sut y bydd y Sefydliad Corfforedig elusennol yn gwario arian elusennol a sut y bydd y polisi hwnnw yn cael ei ffurfio</p> <p>There is public interest in how the CIO will spend charity monies and how that policy will be framed</p>	<p>Y budd y cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is:-</p> <p>Rhoi cyfle i'r Sefydliad drafod a llunio polisi a fydd yn dod yn gyhoeddus wedi iddo wneud penderfyniad ar sylwedd y mater a cytuno'r polisi ar gyfer gwariant arian elusennol</p> <p>To give the CIO the opportunity to discuss and frame a policy that will become public after a decision is made in respect of its substance and the policy agreed upon for the spending of charity funds</p>
<p>Argymhelliad - Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad o bwys mwy na/Hai na* budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth. [* - dilêwch y geiriau amherthnasol]</p> <p>Recommendation - The public interest in maintaining the exemption outweighs/does not outweigh* the public interest in disclosing the information. [* - delete as appropriate]</p>	

This page is intentionally left blank

Document is Restricted

This page is intentionally left blank